



Brüssel, 11. märts 2021
(OR. en)

6801/21

Institutsioonidevaheline
dokument:
2020/0379(COD)

CODEC 324
AGRILEG 38
SEMENCES 13
PE 18

KIRJALIK TEAVE

Saatja: Nõukogu peasekretariaat
Saaja: Alaliste esindajate komitee / nõukogu

Teema: Ettepanek: EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU OTSUS, millega muudetakse nõukogu otsuseid 2003/17/EÜ ja 2005/834/EÜ Ühendkuningriigis tehtavate põldtunnustamiste samaväärsuse ja põllumajandustaimesortide säilitamise tavadid käsitlevate kontrollimiste samaväärsuse osas
- Euroopa Parlamendi esimese lugemise tulemus
(Brüssel, 8–11. märts 2021)

I. SISSEJUHATUS

Alaliste esindajate komitee kinnitas 3. veebruaril 2021, et kui Euroopa Parlament kiidab eespool nimetatud komisjoni ettepaneku heaks ilma muudatusettepanekuid tegemata, kiidab nõukogu Euroopa Parlamendi seisukoha heaks.

Seoses sellega esitas põllumajanduse ja maaelu arengu komisjoni esimees Norbert LINS (PPE, DE) komisjoni otsuse ettepaneku. Muudatusettepanekuid ei esitatud.

II. HÄÄLETUS

Parlament võttis 10. märtsil 2021 toimunud hääletusel vastu oma esimese lugemise seisukoha, millega võetakse üle komisjoni ettepanek. See seisukoht on esitatud parlamendi 11. märtsi 2021. aasta seadusandlikus resolutsioonis, mis on käesoleva dokumendi lisas.

Sellest tulenevalt peaks nõukogul olema võimalik parlamendi seisukoht heaks kiita, viies seega lõpule esimese lugemise mõlemas institutsioonis.

Seadusandlik akt võetakse seejärel vastu parlamendi seisukohale vastavas sõnastuses.

P9_TA-PROV(2021)0078

Ühendkuningriigis tehtavate põldtunnustamiste samaväärsus ja põllumajandustaimesortide säilitamise tavadid käsitlevate kontrollimiste samaväärsus *I**

Euroopa Parlamendi 11. märtsi 2021. aasta seadusandlik resolutsioon ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus, millega muudetakse nõukogu otsuseid 2003/17/EÜ ja 2005/834/EÜ Ühendkuningriigis tehtavate põldtunnustamiste samaväärsuse ja põllumajandustaimesortide säilitamise tavadid käsitlevate kontrollimiste samaväärsuse osas (COM(2020)0853 – C9-0431/2020 – 2020/0379(COD))

(Seadusandlik tavamenetlus: esimene lugemine)

Euroopa Parlament,

- võttes arvesse komisjoni ettepanekut Euroopa Parlamendile ja nõukogule (COM(2020)0853),
 - võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 294 lõiget 2 ja artikli 43 lõiget 2, mille alusel komisjon edastas ettepaneku Euroopa Parlamendile (C9-0431/2020),
 - võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 294 lõiget 3,
 - võttes arvesse Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee 27. jaanuari 2021. aasta arvamust¹,
 - võttes arvesse kodukorra artikleid 59 ja 163,
1. võtab vastu allpool toodud esimese lugemise seisukoha;
 2. palub komisjonil ettepaneku uuesti Euroopa Parlamendile saata, kui komisjon asendab selle uue ettepanekuga, muudab seda oluliselt või kavatseb seda oluliselt muuta
 3. teeb presidendile ülesandeks edastada Euroopa Parlamendi seisukoht nõukogule ja komisjonile ning liikmesriikide parlamentidele.

¹ *Euroopa Liidu teatas seni avaldamata.*

Euroopa Parlamendi seisukoht, vastu võetud esimesel lugemisel 11. märtsil 2021. aastal eesmärgiga võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus (EL) 2021/..., millega muudetakse nõukogu otsuseid 2003/17/EÜ ja 2005/834/EÜ Ühendkuningriigis tehtavate põldtunnustamiste samaväärsuse ja põllumajandustaimesortide säilitamise tavaid käsitlevate kontrollimiste samaväärsuse osas

(EMPs kohaldatav tekst)

EUROOPA PARLAMENT JA EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artikli 43 lõiget 2,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut,

olles edastanud seadusandliku akti eelnõu liikmesriikide parlamentidele,

võttes arvesse Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee arvamust²,

toimides seadusandliku tavamenetluse kohaselt³

² 27. jaanuari 2021. aasta arvamus (*Euroopa Liidu Teatajas* seni avaldamata).

³ Euroopa Parlamendi 11. märtsi 2021. aasta seisukoht.

ning arvestades järgmist:

- (1) Nõukogu otsuses 2003/17/EÜ⁴ on sätestatud, et teatavatel tingimustel peetakse seemnekultuuride põldtunnustamist, mis on tehtud nimetatud otsuse I lisas loetletud kolmandates riikides, samaväärseks vastavalt liidu õigusaktidele sooritatud põldtunnustamisega ning et teatud tingimustel peetakse nendes kolmandates riikides kasvatatud teavat liiki seemet samaväärseks vastavalt liidu õigusaktidele kasvatatud seemnega.
- (2) Nõukogu otsusega 2005/834/EÜ⁵ on kehtestatud teatavates kolmandates riikides tehtavate sordi säilitamise tavadid käsitlevate kontrollimiste samaväärsuse eeskirjad. Selles on sätestatud, et nendes kolmandates riikides nimetatud otsuse lisas loetletud asutuste poolt iga nimetatud riigi jaoks loetletud direktiividega hõlmatud liikide suhtes tehtavad sordi säilitamise tavadid käsitlevad kontrollimised annavad samaväärsed tagatised kui liikmesriikides tehtavad kontrollimised.

⁴ Nõukogu 16. detsembri 2002. aasta otsus 2003/17/EÜ kolmandates riikides teostatud seemnekultuuride põldtunnustamiste samaväärsuse ja kolmandates riikides kasvatatud seemne samaväärsuse kohta (EÜT L 8, 14.1.2003, lk 10).

⁵ Nõukogu 8. novembri 2005. aasta otsus 2005/834/EÜ, mis käsitleb kolmandates riikides tehtavate sordi säilitamise tavadid käsitlevate kontrollimiste samaväärsust millega muudetakse otsust 2003/17/EÜ (ELT L 312, 29.11.2005, lk 51).

- (3) Ühendkuningriik on nõukogu direktiivid 66/401/EMÜ⁶, 66/402/EMÜ⁷, 2002/53/EÜ⁸, 2002/54/EÜ⁹, 2002/55/EÜ¹⁰ ja 2002/57/EÜ¹¹ üle võtnud ja neid tõhusalt rakendanud, nagu ka direktiivide alusel vastu võetud rakendusakte. Rakendusaktides on sätestatud reeglid, mille alusel kõnealustes direktiivides tunnustatakse vastavat samaväärsust.
- (4) Vastavalt Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriigi Euroopa Liidust ja Euroopa Aatomienergiaühendusest väljaastumise lepingule¹² (edaspidi „väljaastumisleping“), eriti selle artiklile 126 ja artikli 127 lõikele 1 kohaldati üleminekuperioodil, mis lõppes 31. detsembril 2020, Ühendkuningriigi suhtes ja Ühendkuningriigis liidu õigust, sealhulgas otsuseid 2003/17/EÜ ja 2005/834/EÜ.
- (5) Pidades silmas väljaastumislepingus sätestatud üleminekuperioodi lõppu, on Ühendkuningriik esitanud komisjonile taotluse tunnustada Ühendkuningriigis toodetud söödakultuuride seemne, teraviljaseemne, peediseemne, köögiviljaseemne, õli- ning kiudtaimede seemne samaväärsust liidus toodetud ning direktiivide 66/401/EMÜ, 66/402/EMÜ, 2002/54/EÜ, 2002/55/EÜ ja 2002/57/EÜ nõuetele vastavate söödakultuuride seemne, teraviljaseemne, peediseemne, köögiviljaseemne, õli- ning kiudtaimede seemnega alates 1. jaanuarist 2021.

⁶ Nõukogu 14. juuni 1966. aasta direktiiv 66/401/EMÜ söödakultuuride seemne turustamise kohta (EÜT 125, 11.7.1966, lk 2298).

⁷ Nõukogu 14. juuni 1966. aasta direktiiv 66/402/EMÜ teraviljaseemne turustamise kohta (EÜT 125, 11.7.1966, lk 2309).

⁸ Nõukogu 13. juuni 2002. aasta direktiiv 2002/53/EÜ ühise põllumajandustaimesorvide kataloogi kohta (**EÜT L 193, 20.7.2002, lk 1**).

⁹ Nõukogu 13. juuni 2002. aasta direktiiv 2002/54/EÜ peediseemne turustamise kohta (EÜT L 193, 20.7.2002, lk 12).

¹⁰ Nõukogu 13. juuni 2002. aasta direktiiv 2002/55/EÜ köögiviljaseemne turustamise kohta (**EÜT L 193, 20.7.2002, lk 33**).

¹¹ Nõukogu 13. juuni 2002. aasta direktiiv 2002/57/EÜ õli- ja kiudtaimede seemnete turustamise kohta (**EÜT L 193, 20.7.2002, lk 74**).

¹² ELT L 29, 31.1.2020, lk 7.

- (6) Ühendkuningriik on taotlenud ka direktiivide 66/401/EMÜ, 66/402/EMÜ, 2002/53/EÜ, 2002/54/EÜ, 2002/55/EÜ ja 2002/57/EÜ ning direktiivi 2002/53/EÜ kohaselt Ühendkuningriigis tehtavate sordi säilitamise tavasid käsitlevate kontrollimiste samaväärsuse tunnustamist.
- (7) Ühendkuningriik on komisjonile teatanud, et tema õigusaktid, millega on direktiivid 66/401/EMÜ, 66/402/EMÜ, 2002/53/EÜ, 2002/54/EÜ, 2002/55/EÜ ja 2002/57/EÜ üle võetud, ei muutu ja nende kohaldamine jätkuks pärast 1. jaanuarit 2021.
- (8) Komisjon on kontrollinud Ühendkuningriigi asjakohaseid õigusakte ja nende samaväärsust liidu nõuetega ning jõudnud järeldusele, et seemnekultuuride põldtunnustamine toimub nõuetekohaselt ning vastab otsuse 2003/17/EÜ II lisa tingimustele ja direktiivide 66/401/EMÜ, 66/402/EMÜ, 2002/54/EÜ ja 2002/57/EÜ asjakohastele nõuetele.
- (9) Seepärast on asjakohane tunnustada Ühendkuningriigis toodetud ja selle ametiasutuste poolt ametlikult sertifitseeritud seemne põldtunnustamiste samaväärsust, et vältida asjatuid häireid kaubanduses pärast üleminekuperioodi lõppu.
- (10) Komisjon on kontrollinud Ühendkuningriigi asjakohaseid õigusakte ja nende samaväärsust direktiivide 2002/53/EÜ ja 2002/55/EÜ kohaste sordi säilitamise sätetega. Komisjon on jõudnud järeldusele, et Ühendkuningriigis läbiviidud kõnealuste sortide säilitamise tavasid käsitlev kontroll annab samu tagatise kui liikmesriikides läbiviidud kontroll.

- (11) Seepärast on asjakohane tunnustada direktiivides 66/401/EMÜ, 66/402/EMÜ, 2002/53/EÜ, 2002/54/EÜ, 2002/55/EÜ ja 2002/57/EÜ sätestatud sortide säilitamise tavadid käsitlevate ametlike kontrollimiste samaväärsust Ühendkuningriigis.
- (12) Seega tuleks Ühendkuningriik kanda otsuse 2003/17/EÜ I lisasse ja otsuse 2005/834/EÜ lisasse, ilma et see piiraks liidu õiguse kohaldamist Ühendkuningriigi suhtes ja Ühendkuningriigis seoses Põhja-Iirimaaaga kooskõlas väljaastumislepingu Iirimaa ja Põhja-Iirimaa protokollis artikli 5 lõikega 4 koostoimes kõnealuse protokollis 2. lisaga.
- (13) Seepärast tuleks otsuseid 2003/17/EÜ ja 2005/834/EÜ vastavalt muuta.
- (14) Arvestades asjaolu, et väljaastumislepingus sätestatud üleminekuperiood lõppes 31. detsembril 2020 ning selleks, et tagada järjepidevus, peaks käesolev otsus jõustuma võimalikult kiiresti ning seda peaks kohaldama tagasiulatuvalt alates 1. jaanuarist 2021,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Otsuste 2003/17/EÜ ja 2005/834/EÜ muutmine

1. Otsuse 2003/17/EÜ I lisa muudetakse vastavalt käesoleva otsuse lisa punktile 1.
2. Otsuse 2005/834/EÜ lisa muudetakse vastavalt käesoleva otsuse lisa punktile 2.

Artikkel 2

Jõustumine ja kohaldamise kuupäev

Käesolev otsus jõustub selle *Euroopa Liidu Teatajas* avaldamise päeval.

Seda kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2021.

...

Euroopa Parlamendi nimel

Nõukogu nimel

president

eesistuja

LISA

1. Otsuse 2003/17/EÜ I lisa tabelit muudetakse järgmiselt.

1) Ridade „CL“ ja „IL“ vahele lisatakse järgmine rida:

„GB**	Department for Environment, Food & Rural Affairs (DEFRA)	66/401/EMÜ
		66/402/EMÜ
	Eastbrook	2002/54/EÜ
	Shaftesbury Road	2002/57/EÜ
	Cambridge	
	CB2 8DU	

(**) Vastavalt Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriigi Euroopa Liidust ja Euroopa Aatomienergiaühendusest väljaastumise lepingule, eriti Iirimaa ja Põhja-Iirimaa protokollis artikli 5 lõikele 4 koostoimes kõnealuse protokollis 2. lisaga, ei hõlma käesolevas lisas olevad viited Ühendkuningriigile Põhja-Iirimaa.

2) joonealusesse märkusesse (*) lisatakse kannete „CL— Tšiili,“ ja „IL — Iisrael,“ vahele järgmine kanne:

„GB — Ühendkuningriik,“.

2. Otsuse 2005/834/EÜ lisa tabelit muudetakse järgmiselt.

1) Ridade „CS“ ja „IL“ vahele lisatakse järgmine rida:

„GB**	Department for Environment, Food & Rural Affairs (DEFRA)	66/401/EMÜ 66/402/EMÜ 2002/54/EÜ 2002/55/EÜ 2002/57/EÜ
	Eastbrook	
	Shaftesbury Road	
	Cambridge	
	CB2 8DU	

(**) Vastavalt Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriigi Euroopa Liidust ja Euroopa Aatomienergiaühendusest väljaastumise lepingule, eriti Iirimaa ja Põhja-Iirimaa protokollis artikli 5 lõikele 4 koostoimes kõnealuse protokollis 2. lisaga, ei hõlma käesolevas lisas olevad viited Ühendkuningriigile Põhja-Iirimaa.

2) joonealusesse märkusesse (*) lisatakse kannete „CS — Serbia ja Montenegro,“ ja „IL — Iisrael,“ vahele järgmine kanne:

„GB — Ühendkuningriik,“.